

**Besoin d'informations?**

Service public de l'emploi **SPE**  
Section Marché du travail  
Inspection du travail au noir  
Bd de Pérolles 25  
Case postale 1350  
1701 Fribourg

T +41 26 305 96 00  
F +41 26 305 95 97

travailaunoir@fr.ch

www.fr.ch/spe

**Benötigen Sie weitere Informationen?**

Amt für den Arbeitsmarkt **AMA**  
Abteilung Arbeitsmarkt  
Inspektion im Bereich Schwarzarbeit  
Bd de Pérolles 25  
Postfach 1350  
1701 Freiburg

T +41 26 305 96 00  
F +41 26 305 95 97

travailaunoir@fr.ch

www.fr.ch/ama



**Pas de travail au noir:  
c'est clair!**

**Keine Schwarzarbeit:  
Ist doch klar!**

ETAT DE FRIBOURG  
STAAT FREIBURG

Service public de l'emploi SPE  
Amt für den Arbeitsmarkt AMA

Direction de l'économie et de l'emploi **DEE**  
Volkswirtschaftsdirektion **VWD**



Pas de travail au noir: c'est clair!  
Keine Schwarzarbeit: Ist doch klar!



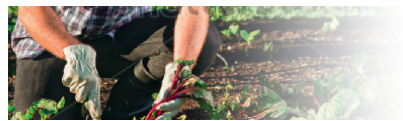
### Le travail au noir, c'est:

- > L'emploi de personnel étranger sans autorisation de séjour et/ou autorisation de travail.
- > L'absence de cotisation aux assurances sociales obligatoires.
- > Un salaire non déclaré pour le personnel étranger soumis à l'impôt à la source.
- > Un salaire non déclaré pour le personnel au bénéfice de prestations d'une assurance (assurance-chômage par ex.).



### Pas de travail au noir, c'est facile!

- > Engagez uniquement du personnel avec une autorisation de séjour et de travail.
- > Déclarez le personnel aux autorités compétentes (assurances obligatoires et impôt à la source).
- > Profitez de la procédure simplifiée pour le décompte des cotisations aux assurances sociales et de l'impôt à la source (pour les employeurs privés et les petites entreprises)  
[www.caisseavsfr.ch](http://www.caisseavsfr.ch)
- > Profitez du **CHEQUE EMPLOI** pour les travaux domestiques (ménage, jardinage, etc.)  
[www.cheque-emploi.ch](http://www.cheque-emploi.ch)



### Pas de travail au noir, c'est plus sûr!

- > Vos employés bénéficient d'une meilleure protection sociale (chômage, accident, retraite, etc.).
- > Le travail au noir crée de la concurrence déloyale entre entreprises. En y renonçant, vous luttez contre ce phénomène.
- > Vous évitez des sanctions pénales et/ou pécuniaires selon la législation sur les assurances sociales, les étrangers et les impôts.
- > Vous évitez une possible exclusion des marchés publics, ainsi que la fermeture totale ou partielle de votre entreprise.



### Mission des inspecteurs du travail au noir:

- > Examiner le respect des obligations de l'employeur concernant les assurances sociales, les autorisations de travail et l'impôt à la source.
- > Effectuer des contrôles sur le terrain.
- > Prévenir le travail au noir en informant les employés et les employeurs.



### Schwarzarbeit liegt vor, wenn:

- > Sie ausländisches Personal ohne Aufenthalts- oder Arbeitsbewilligung beschäftigen;
- > Ihr Personal nicht bei den obligatorischen Sozialversicherungen angemeldet ist;
- > der Lohn Ihrer ausländischen Angestellten nicht zur Erhebung der Quellensteuer gemeldet ist;
- > der Lohn von Ihren Angestellten, die gleichzeitig Sozialversicherungsbeiträge beziehen (z. B. Arbeitslosengeld), nicht deklariert ist.



### Keine Schwarzarbeit: ganz einfach!

- > Stellen Sie nur Personen mit einer Aufenthalts- und Arbeitsbewilligung ein.
- > Melden Sie Ihr Personal bei den zuständigen Behörden (obligatorische Versicherungen und Quellensteuer).
- > Nutzen Sie das vereinfachte Abrechnungsverfahren für die Sozialversicherungsbeiträge und die Quellensteuer (für private Arbeitgebende und Kleinbetriebe).  
[www.caisseavsfr.ch](http://www.caisseavsfr.ch)
- > Nutzen Sie den **SERVICE CHECK** für persönliche Dienstleistungen (Haushalt, Gartenarbeit usw.).  
[www.cheque-emploi.ch](http://www.cheque-emploi.ch)



### Keine Schwarzarbeit: So sind Sie auf der sicheren Seite!

- > Ihre Angestellten sind sozial besser abgesichert (bei Arbeitslosigkeit, Unfall, Pensionierung usw.).
- > Schwarzarbeit führt zu unlauterem Wettbewerb zwischen den Betrieben. Indem Sie auf Schwarzarbeit verzichten, helfen Sie, dieses Phänomen einzudämmen.
- > Sie vermeiden strafrechtliche Sanktionen und Bussen nach Sozialversicherungs-, Ausländer- und Quellensteuerrecht.
- > Sie vermeiden einen möglichen Ausschluss von künftigen Aufträgen der öffentlichen Hand sowie eine teilweise oder komplette Schliessung Ihres Betriebs.



### Die Inspektoren im Bereich Schwarzarbeit:

- > prüfen, ob die Arbeitgebenden ihren Pflichten hinsichtlich der Sozialversicherungen, der Arbeitsbewilligungen und der Quellensteuer nachkommen;
- > führen Kontrollen vor Ort durch;
- > bekämpfen Schwarzarbeit, indem sie Arbeitgebende und Arbeitnehmende informieren.